



---

# Подача ОДП через TIR-EPD

Руководство пользователя

[iru.org](http://iru.org) |



Версия с января 2024 года

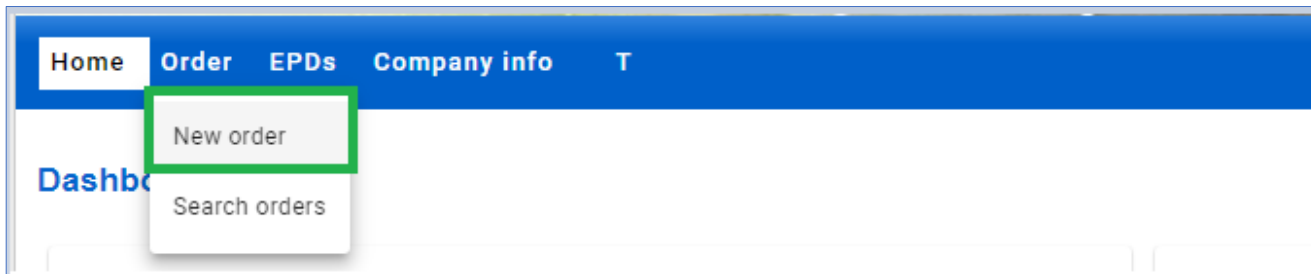
## Содержание

Приобретите юнитов ОДП.....	3
Поиск заказов.....	7
Подача общей декларации о прибытии в Украину.....	7
Посмотреть сообщение ОДП .....	9

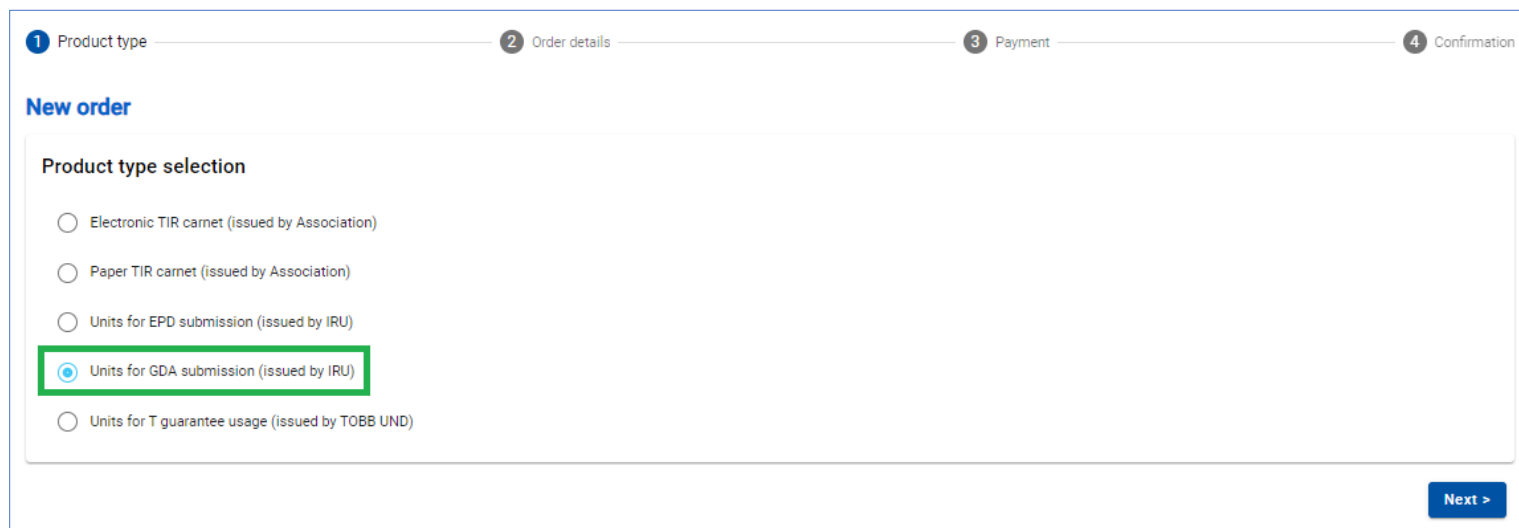
## Приобретите юнитов ОДП

Чтобы иметь возможность подать общую декларацию о прибытии в Украину, необходимо приобрести юниты ОДП на 1, 5, 10 или 20 ОДП.

Нажмите на "[Заказ](#)", выберите "[Новый заказ](#)":



**Шаг 1:** Выполните процедуру, состоящую из 4 этапов. Укажите *Юниты для подачи ОДП (выдана IRU)*:



1 Product type — 2 Order details — 3 Payment — 4 Confirmation

### New order

**Product type selection**

- Electronic TIR carnet (issued by Association)
- Paper TIR carnet (issued by Association)
- Units for EPD submission (issued by IRU)
- Units for GDA submission (issued by IRU)
- Units for T guarantee usage (issued by TOBB UND)

[Next >](#)

**Шаг 2:** Выберите *количество* единиц в соответствующем разделе продукта. Вы можете приобрести 1 юнит, пакет 5, 10 или 20 юнитов ОДП.

Product type      2 Order details      3 Payment      4 Confirmation

### New order

#### Product selection

**Pack of 1 units for GDA submission to Ukraine**  
CHF5.00 - issued by IRU

Quantity:  +

**Pack of 5 units for GDA submission to Ukraine**  
CHF22.50 - issued by IRU

Quantity:  +

**Pack of 10 units for GDA submission to Ukraine**  
CHF45.00 - issued by IRU

**Pack of 20 units for GDA submission to Ukraine**  
CHF90.00 - issued by IRU

#### Order view

Product	Quantity	Unit price	Total price	Remove
Pack of 1 units for GDA submission to Ukraine	<input type="text" value="1"/>	CHF5.00	CHF5.00	
Pack of 5 units for GDA submission to Ukraine	<input type="text" value="1"/>	CHF22.50	CHF22.50	

**Total : 6 units - CHF27.50**

#### Delivery method

After reception of the payment, the ordered units will automatically be added to your wallet.

[< Previous](#)   [Next >](#)

### Шаг 3: Укажите *Предпочитаемый способ оплаты:*

Product type      2 Order details      3 Payment      4 Confirmation

### New order

#### Payment details

Preferred payment means

Bank transfer

Credit card

[< Previous](#)   [Next >](#)

### *Оплата кредитной картой*

В случае оплаты кредитной картой вы будете перенаправлены на страницу нашего партнера для ее осуществления:

Secured payment

CHF 27.50

EPDUAT-00103271

IRU  
Voie Creuse 16  
1211 Geneva 20  
Switzerland  
christophe.richard@iru.org  
+41229182742

Owner name  
Yamada Taro

Card number  
9010 5049 0400 0007

Valid until  
01/2024

CVV  
392

BUY

Cancel

В зависимости от типа вашей кредитной карты вы можете выбрать валюту платежа.

Когда платеж будет завершен, вы увидите соответствующее подтверждение. Вы можете скачать счет-фактуру с подробной информацией об оплате.

#### Payment result

The order EPDUAT-00103271 has been placed. Your payment has been successfully completed.

[Download the invoice](#)

#### Оплата банковским переводом

В случае оплаты банковским переводом, пожалуйста, выберите соответствующую опцию на [Шаге 3](#), загрузите проформу-счет и перейдите к оплате:

Product type    Order details    **3 Payment**    4 Confirmation

New order

Payment details  
Preferred payment means

Bank transfer

Credit card

< Previous    Next >

#### Order result

The order has been placed. Please proceed to payment.

[Download the proforma-invoice](#)

Банковские реквизиты указаны в нижней части *проформы-счета*:

**iru.org** IRU La Voie-Creuse 16 Case postale 44 CH-1211 Geneva 20 Switzerland  
+41-22-918 27 00 (tel) +41-22-918 27 41 (fax) info@iru.org



HKSUSTUNULUSNAKLOJVYATISLDTICLTDSTI  
TUR/042/2425  
cevreyolu bulvari no43/a  
04400  
dogubeyazit, Türkiye

**PROFORMA-INVOICE # EPDUAT-00103272**

Date of proforma-invoice: 12 January 2024

Description	Quantity	Unit Price	Amount
GDA submission to Ukraine - Quantity of units: 5	1	22.50	22.50
GDA submission to Ukraine - Quantity of units: 1	1	5.00	5.00

**Total due in CHF 27.50**

**Payment terms:**  
Please proceed with payment by bank transfer to the bank details provided below (all bank charges must be borne by the payer).  
Please make sure to include the following reference in your bank transfer instructions: EPDUAT-00103272.  
Thank you in advance for your payment.

International Road Transport Union (IRU)  
Bank UBS SA Geneva, Account CHF n°: 240-C8760824.0  
SWIFT: UBSWCHZH80A - IBAN: CH57 0024 0240 C876 0824 0

После подтверждения оплаты банковским переводом, единицы ОДП будут распределены, а счет-фактура будет доступен (в *Поиск заказов*).

→ При подаче EPD в Украину на странице таможенных операций появится предупреждение, напоминающее о необходимости оплаты при подаче ОДП в Украину. Если у вас достаточно юнитов, вы можете действовать соответствующим образом, если нет, вы можете приобрести их, нажав на кнопку [Приобрести продукт](#).

**1** CARNET      **2** ITINERARY      **3** CUSTOMS OPERATIONS      **4** VEHICLE INFO      **5** CONSIGNMENTS      **6** SEND

**New EPD**      Note / description

**Customs operations**

⚠ Payment will be required to submit the general declaration of arrival to Ukraine.

**Purchase product**

Приобретенные юниты ОДП будут отображаться на [главной странице](#) в разделе "[Баланс продуктов](#)":

Home Order EPDs Company info T

**Dashboard**

**TIR Access**  
Quota: 4961 remaining / 5000 total  
My company status: Admitted

**Product balance**

EPD submission to Belarus:	388
<b>GDA submission to Ukraine:</b>	<b>71</b>

### Поиск заказов

Детали заказа доступны в разделе [Поиск заказов](#). Вы можете управлять заказами юнитов ОДП по способу оплаты и статусу заказа. После подтверждения оплаты банковским переводом единицы будут выделены, а счет-фактура станет доступной. При необходимости заказ можно [отменить](#).

**Search orders**

Status      Product types: EPD submission to Belarus      Means of payment

From      To

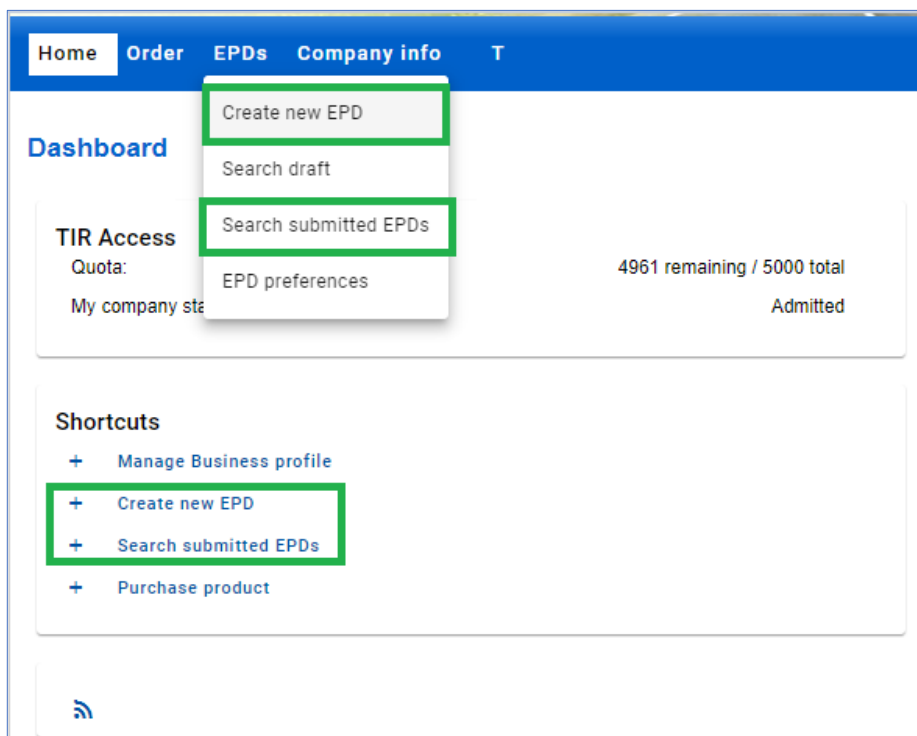
T Guarantee units  
 **EPD submission to Belarus**  
 GDA submission to Ukraine  
 Transit Guarantee

Clear Filter New Order

Order ID	Date	Status	Amount	Means of payment	Actions
EPDUAT-00103272	12/01/2024	Pending	CHF27.50	Bank transfer	
EPDUAT-00103271	12/01/2024	Approved	CHF27.50	Credit card	
EPDUAT-00103269	09/01/2024	Pending	CHF5.00	Bank transfer	

### Подача общей декларации о прибытии в Украину

Чтобы отправить ОДП в Украину, выберите [Создать новую ЭПД](#) из ярлыка на главной странице или откройте эту функцию из меню EPDs. Вы также можете создать новый ЭПД на странице [Поиск отправленных ЭПД](#) :



**Search submitted EPDs**

Criteria type  Search criteria  Show

12/12/2023 - 12/1/2024  Type

Как только Украина будет добавлена в ваш маршрут, вы сможете отправить ОДП в Украину.

На **Шаге 3: Таможенные операции**, активировав или деактивировав соответствующий флажок, выберите, отправить ЭПД и ОДП одновременно, только ЭПД или только ОДП (если вы не хотите отправлять ЭПД или ОДП, снимите флажок влево). Чтобы отправить ОДП, заполните поле [Планируемая дата пересечения границы \(местное время в ТП\)](#).

- Обратите внимание, что по умолчанию флажок ОДП активен.
- По умолчанию [Планируемая дата пересечения границы \(местное время в ТП\)](#) равна текущей дате + 1 час.



New EPD

Note / description

Customs operations

⚠ Payment will be required to submit the general declaration of arrival to Ukraine.

[Purchase product](#)

2 To get services / assistance along your itinerary click here.

Based on your itinerary, EPD's may be sent to the following countries

Send <input checked="" type="checkbox"/> EPD	Service Availability
Customs union : EU Poland (Load / Start TIR)* BIAŁA PODLASKA / BIAŁA PODLASKA OC (PL301010)	Poland (Exit)* TERESPOL / TERESPOL OC DROGOWY (PL301060)
<input checked="" type="checkbox"/> Send security elements	VPN # 1 - 2

Send <input checked="" type="checkbox"/> EPD <input checked="" type="checkbox"/> GDA	Service Availability
Ukraine (Enter)* Shehyni / BCP Shehyni-Medyka CP Mostyska (UA209040)	Ukraine (Exit)* Krakovets / BCP Krakivets-Korchova (UA209030)
Expected arrival date (customs office local time)* 12/1/2024, 10:55:00	VPN # 3 - 4

[Посмотреть сообщение ОДП](#)

Чтобы увидеть сообщение ОДП, откройте историю сообщений для отправленного ЭПД определенной книжки МДП, нажав на значок *истории сообщений*

**Search submitted EPDs**

Criteria type:  Search criteria:  Show:  All submitted EPDs

12/12/2023 - 12/1/2024  Type:

Carnet #	Date	Final Destination	Vehicle #	Packages / Weight	
XT73830340	09/01/2024 <small>tr_h242sadmin</small>	Ukraine	11041489	676 / 5000 kg.	

Перейдите на вкладку *ОДП*, чтобы увидеть статус поданного и присвоенный номер ОДП, если он был подтвержден. При необходимости нажмите на настройки, чтобы *Распечатать талон ОДП*:




Messages for: XT73830340

Submitted on: 09/01/2024, 16:35:50 CET

Holder ID : TUR/042/2425  
Holder name : HKSUSTUNULUSNAKLOJVYATISLDTICLTDSTI  
Final Destination : Ukraine  
Modified by : tr\_h2425admin

EPD GDA

Return to search

From	To	VPN	GDA Status	Reference #	Movement status
UKR - Krakovets / BCP Krakivets-Korchova	UKR - Starovoitove / BCP Yahodyn-Dorohusk CCD 3-6	7	Confirmed 09/01/2024, 16:36:29 CET	24UA141000022300Z1	I→   


Print GDA pass for country


© 2012-2024 IRU

[Terms & Conditions](#)

TIR-EPD v3.6.7 2024-01-11 19:18





  
**24UA141000022300Z1**

 **TIR-EPD**

**Information for customs officers**

**General declaration of arrival (GDA)**

Country - Customs	UA - Krakovets / BCP Krakivets-... [UA209030]
Transit electronic information number	<b>24UA141000022300Z1</b>
Receipt date and time for the number	09/01/2024 15:36 UTC

**Note**

This declaration is submitted in accordance with the agreement between the National Customs Authorities and the IRU and serves as a trade facilitation tool. Thus, it allows to increase the security and reduce the border crossing time.

**PIN code**      e8fb

Если ОДП был подан вместе с ЭПД, то при нажатии на кнопку [Печать - талон ЭПД по странам](#) ОДП талон будет также отображён:

**Search submitted EPDs**

Criteria type:  Search criteria:  Show:

12/12/2023 – 12/1/2024  Type:

Carnet #	Date	Final Destination	Vehicle #	Packages / Weight	
XT73830340	09/01/2024 <small>tr_h242Sadmin</small>	Ukraine	11041489	676 / 5000 kg.	<input type="button" value="⚙️"/> <input type="button" value="✉️"/>
UX82800116	21/12/2023 <small>tr_h242Sadmin</small>	Taiwan	21ACH451	43 / 4000 kg.	<input type="button" value="View EPD"/>
PX82800123	20/12/2023 <small>tr_h242Sadmin</small>	Ukraine	11041489	676 / 5000 kg.	<input type="button" value="Manage attachments"/>
UX73830346	15/12/2023 <small>tr_h242Sadmin</small>	Ukraine	11041489	676 / 5000 kg.	<input type="button" value="View printable version"/>
UX82800116	15/12/2023 <small>tr_h242Sadmin</small>	Ukraine	11041489	676 / 5000 kg.	<input type="button" value="Print CMR"/>
					<input type="button" value="Print EPD pass - all"/>
					<input type="button" value="Resend EPD"/>
					<input type="button" value="Duplicate EPD"/>
					<input type="button" value="Share the EPD"/>

Items per page:  1 - 5 of

© 2012-2024 IRU [Terms & Conditions](#) TIR-EPD v3.0.7 2024-01-11 10:18

- При нажатии на кнопку *Отправить повторно* только ЭПД будет отправлен (без ОДП)
- Если необходимо повторно отправить ОДП, воспользуйтесь действием *Копировать ЭПД*. Обязательно отключите флажок *Отправить ЭПД* на шаге 3, если необходимо отправить только ОДП.

Send  EPD  GDA  Service Availability

Ukraine (Enter)\*

Ukraine (Exit)\*  VPN # 3 - 4

Expected arrival date (customs office local time)\*

- Если необходимо повторно подать ОДП в Украину, пожалуйста, обратите внимание на то, что новый юнит будет расходован.